

MIÉRCOLES 18
ENERO 2012

La Habana
Año 54 de la Revolución

EDICIÓN ÚNICA
CIERRE: 11:00 P.M.

AÑO 48
No. 14
20 ctvs

Granma



Donde
comienza
el deber,
termina la
amistad

ÓRGANO OFICIAL DEL COMITÉ CENTRAL DEL PARTIDO COMUNISTA DE CUBA



FOTO: ESTUDIOS REVOLUCIÓN

Recibe Raúl al Canciller de Brasil

El General de Ejército Raúl Castro Ruz, Presidente de los Consejos de Estado y de Ministros, recibió en la mañana de este martes, al Ministro de Relaciones Exteriores de la República Federativa de Brasil, Antonio de Aguiar Patriota, quien realiza una visita oficial a Cuba.

En el encuentro, se dialogó sobre las excelentes relaciones entre ambos países y los

preparativos de la próxima visita a Cuba de la Presidenta de Brasil, Dilma Rousseff.

Acompañaron al visitante, Antonio Simoes, subsecretario general para América del Sur del Ministerio de Relaciones Exteriores y José E. Martins Felicio, embajador en Cuba. Por la parte cubana, participó el canciller Bruno Rodríguez Parrilla.

Congreso de EE.UU. con mayor impopularidad en 38 años

WASHINGTON.—El Congreso de Estados Unidos atraviesa hoy su etapa de mayor impopularidad en cuatro décadas y el presidente Barack Obama comenzó el año electoral con una aprobación menor al 50 %, según sondeos de opinión pública.

Un 84 % de los ciudadanos consultados por los medios ABC News y Washington Post desaprobó la gestión parlamentaria del Capitolio, y entre ellos el 65 % precisó que la rechaza fuertemente.

Con solo un 13 % de respaldo popular y un alto nivel de intenso criticismo cívico, la rama legislativa norteamericana recibió así su peor calificación desde 1974.

La mayoría de los encuestados explica-

ron estar descontentos con el estancamiento bipartidista.

El mismo sondeo evidenció que Obama entra en el 2012 con un *rating* de simpatía de 48 %, que aunque significa una mejoría respecto al 42 % de octubre último, todavía es una mala señal en el camino de los comicios generales del 6 de noviembre.

Desde que se comenzaron a recoger estas estadísticas en 1940, solo otros cuatro presidentes de Estados Unidos han iniciado un año electoral por debajo del 50 % de popularidad (Lyndon Johnson, Richard Nixon, Gerald Ford y George H.W. Bush) y todos se quedaron en un solo mandato ejecutivo.

Obama perderá la reelección porque

durante su estancia en la Casa Blanca el Dow Jones cayó seriamente, la deuda nacional ascendió más allá de 15 billones de dólares, el desempleo se multiplicó y los precios de la gasolina repuntaron, comentó un forista en la página digital de ABC News.

Otro comentarista antiObama asegura que con cifras reales de desempleo en 14 %, y verdadero nivel de aprobación presidencial en 35 %, el electorado estadounidense seguro votará en noviembre por otro clon de Ronald Reagan.

El estudio de la cadena noticiosa conservadora y el Post fue implementado vía telefónica durante la segunda semana de enero, abarcó a una muestra nacional de mil potenciales votantes y tiene un margen de error de 3,5 puntos porcentuales. (PL)

desde Haití



Un año sin reportar fallecidos por cólera

Amelia Duarte de la Rosa
Enviada especial

La Brigada Médica Cubana (BMC) indica que desde el 18 de enero del 2011, hace un año exactamente, no muere ningún haitiano a causa del cólera en las posiciones donde trabajan nuestros galenos. En las 34 instituciones activas de tratamiento de la enfermedad, que continúa vigente en el país en fase de endemia, el personal médico desarrolla un programa educativo y de promoción para prevenir el mal.

Según las estadísticas, durante esta semana solamente se reportó un caso de contagio en el Sur, último departamento en donde se propagó la epidemia. Desde que se desató el vibrión colérico, nueve meses después del terremoto, la BMC ha priorizado la atención a los enfermos, así como el diagnóstico y procedimiento oportuno ante cada posible caso.

Aunque no se ha vuelto a reportar el brote activo en las últimas semanas, la brigada mantiene la vigilancia en los lugares donde se han incrementado las enfermedades diarreicas; y realiza en las comunidades trabajos de pesquisa para la búsqueda y detección de casos.

El cólera, que ha afectado a más de 500 000 personas en Haití, ha dismi-



FOTO: JUVENAL BALÁN

nuido su tasa de letalidad. Sin embargo, el indicador es todavía alto, las autoridades haitianas registran una tasa de 1,3 % de fallecidos por cada 100 enfermos. Mientras, la BMC presenta una letalidad de 0,36 %, cuatro veces inferior al indicador nacional.

La epidemia, que hacía más de 100 años no se reportaba en el territorio, puede mantenerse vigente a largo plazo como sucedió en Perú en 1991 —en donde hubo reportes de enfermos durante diez años— si continúan los hábitos higiénicos inadecuados y no se garantiza el agua potable para la población.

El mundo a mitad de semana



Cubavisión, Cubavisión Internacional, Radio Rebelde y Radio Habana Cuba transmitirán hoy a las 6:30 p.m., la Mesa Redonda **El Mundo a mitad de semana**, que tendrá como tema principal las amenazas de Estados Unidos y Europa contra Irán. El programa contará además con la habitual sección La Esquina y el reportaje de Telesur "Haití: Crónica de una tragedia anunciada".

El Canal Educativo repondrá esta Mesa al cierre de sus transmisiones.

Prioriza escuela cubana la educación agropecuaria

Freddy Pérez Cabrera

SANTA CLARA.—La introducción de la educación agropecuaria en todas las escuelas y universidades pedagógicas del país a partir del próximo curso, es el propósito del Taller Nacional que sobre el tema tiene lugar en Villa Clara, como parte de las adecuaciones implementadas por el Ministerio de Educación en respuesta

a lo expresado en los Lineamientos de la Política Económica y Social del Partido y la Revolución.

Al evento asisten educadores y directivos de todas las provincias, encargados de implementar en los planes de estudio las orientaciones emanadas del cónclave, donde se debaten aspectos relacionados con la promoción del amor a la tie-

rra, el manejo sostenible de la agricultura y otros temas concernientes a la producción agropecuaria.

El doctor Ismael Santos Abreu, coordinador de la actividad, expresó que al efecto se ha elaborado el libro **La educación agropecuaria en la escuela cubana actual**, resultado del esfuerzo desplegado por reconocidos especialistas de los ministerios de Educación; el de Ciencia, Tecnología y Medio Ambiente, y otras instituciones como el Instituto Nacional de Investigaciones de Viandas Tropicales (INIVIT).

Precisamente, entre las actividades previstas por el taller, figura una visita al INIVIT, lugar donde intercambiarán con su director, el doctor Sergio Rodríguez Morales, quien impartirá una conferencia sobre los retos actuales de la agricultura cubana.



FOTO DEL AUTOR

JOAQUÍN ALBARRÁN Y DOMÍNGUEZ

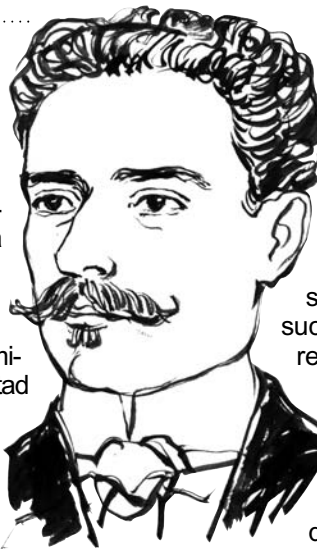
Rinden homenaje a un cubano universal

Lisandra Fariñas Acosta

Este 17 de enero, al conmemorarse el centenario de la muerte del ilustre científico cubano Joaquín Albarrán y Domínguez (1860-1912), se rindió tributo en el aula Magna del Colegio Universitario San Gerónimo de La Habana al insigne clínico, cirujano e investigador.

Un prestigioso panel integrado por José Luis Nieto Amada, académico y profesor Emérito de la Facultad de Ciencias de la Salud de la Universidad San Jorge de Zaragoza (España); Marlène Fernández Arias, profesora asistente, investigadora, especialista en Fisiología e Historiadora de la Universidad de Ciencias Médicas de La Habana y Emilio Cordiés Jackson, especialista en Urología del Hospital Pediátrico de Centro Habana; junto a Thierry Gaudin, nieto del célebre médico, debatió sobre la vida de Albarrán y sus disímiles aportes a las ciencias médicas modernas.

Los ponentes recordaron las contribuciones de Albarrán a los estudios de anatomía humana, desde la concepción de mejorar la actuación quirúrgica, y la tras-



cendencia de su obra urológica en campos como la exploración funcional, la imagenología y el cateterismo ureteral, así como la vigencia de sus estudios y métodos en la uropediatria.

Autor de más de 300 artículos científicos y monografías relacionados con la urología, su carrera profesional fue una sucesión de éxitos, entre los que resaltan la creación de diversos procedimientos operatorios e instrumentos originales, así como el perfeccionamiento de otros. Sobresale la invención de la llamada Uña de Albarrán que, adicionada al cistoscopio, permite el cateterismo ureteral.

Estuvieron presentes en el acto de recordación el doctor Jorge Pérez, rector de la Universidad de Ciencias Médicas de La Habana, Ismael Clark Arxer, presidente de la Academia de Ciencias de Cuba, Eugenio Suárez, director de la Oficina de Asuntos Históricos del Consejo de Estado, Gregorio Delgado García, historiador del Ministerio de Salud Pública, entre otras personalidades académicas.

femeninos. Un ejemplo de ello es **sastre**, **sastra**, procedente del provenzal o del catalán *sartre*, *sastre*, y este del latín *sartor*. Con sus terminaciones diversas para el masculino y el femenino, se refiere a la "persona que tiene por oficio cortar y coser vestidos, principalmente de hombre". De modo que no constituye un error hablar de la **sastra**, aunque nos suene un poquito raro.

el español nuestro



María Luisa García

Estamos tan acostumbrados a emplear términos masculinos para referirnos a los oficios, que muchas veces ignoramos que existen sus equivalentes



Junto al Comandante de la Revolución Guillermo García y a Lázaro Expósito, se encontraba también el General de División Onelio Aguilera Bermúdez, jefe del Ejército Oriental. FOTO DEL AUTOR

Recuerdan en La Plata primera victoria del Ejército Rebelde

Eduardo Palomares Calderón

GUAMÁ, Santiago de Cuba.—El Comandante de la Revolución Guillermo García Frías, integrante del núcleo rebelde que al mando del Comandante en Jefe Fidel Castro asaltó y tomó el cuartel de La Plata hace 55 años, presidió en el mismo lugar de los acontecimientos el acto conmemorativo por la efeméride.

"A pesar de que después vendrían muchos combates más y de mayor envergadura, para nosotros este fue uno trascendental, porque nos dio la primera victoria y confianza en el triunfo revolucionario al lado de Fidel, Raúl, Almeida, y otros valiosos compañeros", señaló al saludar a una

amplia representación de lugareños asistentes a la celebración.

Emotivo resultó escuchar las intervenciones de Elvis Reyes Jover, joven campesino usufructuario beneficiado con el Decreto-Ley 259, y la militante de la UJC Janiset Lora Gutiérrez, quienes patentizaron la determinación de los granmenses de integrarse a las tareas priorizadas en estas montañas de la Sierra Maestra, como combates de estos tiempos.

En tal sentido, Lázaro Expósito Canto, miembro del Comité del Partido y primer secretario en la provincia, reconoció en las palabras centrales los resultados del municipio en la producción de café y alimentos agropecuarios.

Presas de Guantánamo al 91 % de su capacidad

Jorge Luis Merencio Cautín

GUANTÁNAMO.—Los embalses de esta oriental provincia acumulan el 91 % de su capacidad total de llenado, hecho que los pone en condiciones favorables para enfrentar la demanda de agua en los meses que restan de periodo seco.

Las abundantes lluvias registradas el pasado año en este territorio posibilitaron que hoy las presas almacenen 315 millones de m³, de 347 posibles, con lo que ello significa en el abasto del preciado líquido a la población, la agricultura y los centros de producción y servicios.

Juan Carlos González Dalmau, subdelegado técnico de Recursos Hídricos en la provincia, precisó a **Granma** que La Yaya (mayor presa guantanamera) retiene 150 millones de m³, de

los 160 permisibles; Jaibo 114 de 120 y Faustino Pérez 21 de 26.

Pozo Azul, en Valle de Caujerí, acumula 12,1 millones de m³ de 14,8 millones, siendo favorecida por el agua que recibe del trasvase por gravedad Sabanalar-Pozo Azul; mientras Los Asientos reporta 10,3 millones m³ de 17,5 y Clotilde 4,7 de 6,1.

De acuerdo con la red informativa de Recursos Hídricos, durante el pasado año los municipios de Maisí, San Antonio del Sur, Manuel Tames, Caimanera y Niceto Pérez reportaron precipitaciones por encima de su media histórica, mientras El Salvador y Guantánamo estuvieron próximos a ella.

Ahora se impone aprovechar de manera racional y óptima ese vital recurso, por todos los que se benefician de él.

Cerrar puertas al Aedes en Cienfuegos

JULIO MARTÍNEZ MOLINA

CIENFUEGOS.—Durante el 2011, Cienfuegos tuvo la más alta incidencia del *Aedes aegypti* registrada en más de una década.

En la segunda mitad del año, las estrategias de intervención, con una participación activa de todos los sectores implicados en el programa para la erradicación del vector, permitieron un descenso de los niveles de infestación y que se constriñese solo al municipio cabecera.

Pero no está ni por asomo concluida la batalla campal contra el insecto en dicho municipio de Cienfuegos, blanco de un índice de infestación de 0,3 y cuyos consejos populares de Juanita 1, Juanita 2, La Gloria, Tulipán, San Lázaro y Centro Histórico permanecen bastante perjudicados.

La doctora Lilibeth Salomón Molina, directora de la Unidad Provincial de Vigilancia y Lucha Antivectorial, revela que ahora el más complicado por la cantidad de focos reportados es La Gloria, seguido por el de Tulipán.

Precisa que en el antes muy afectado Juanita 1 fue posible conseguir una favorable retracción, a partir de la labor de prevención y enfrentamiento sostenida en su perímetro desde noviembre. Grafica con un ejemplo: a inicios de diciembre detectaron 98 focos y solo uno durante la primera semana de enero.

DIFICULTADES EN EL ENFRENTAMIENTO

No obstante los éxitos puntuales, en la práctica el *Aedes* no fue eliminado dentro del entorno ciudadano. Cuanto ha hecho el mosquito es desplazar su hábitat hacia otros consejos populares colindantes.

De una de las dificultades que se observan a diario en su combate habla la doctora Vivian Chávez Pérez, vicedelegada provincial de Salud: la de las casas cerradas. Cuando estas se logran abrir, en más del 90 % de los inmuebles son detectados focos.

Una puerta clausurada entraña posponer o duplicar la radiobatida en la manzana, con el consiguiente gasto de recursos, agrega.



La fumigación se incrementa en las áreas perjudicadas. FOTO DEL AUTOR

Y es que la percepción de riesgo no alcanza aún la dimensión requerida dentro de la población. Otra prueba de ello son los "muldares particulares" montados en esquinas de la calle 71, como afirma la moradora Eugenia García Fernández.

Ante la intermitencia del servicio convencional de recogida de basura y, habida cuenta de que no son impuestas multas a los irresponsables, grandes montañas de desperdicios de todo género son arrojadas a plena luz del día a estos microvertederos, frutos de la más rampante negligencia e irrespeto a la comunidad. Camiones o equipos pesados son destinados a limpiarlos; se buldocean, pero a las 24 horas reaparece la basura.

LA PRINCIPAL PREOCUPACIÓN

Lo que más inquieta a los directivos de la campaña aquí es el completamiento de la fuerza laboral, que en diciembre estaba por encima del 96 % y ahora apenas sobrepasa el 80.

En opinión de la doctora Lilibeth Salomón, "ello obedece a que el ritmo de los últimos meses fue fortísimo y arreciaron las acciones de control y de auditoría existentes sobre los operarios; fundamentalmente sobre su cadena de dirección, o sea, los supervisores y jefes de brigada".

Subraya las "muchas deficiencias detectadas en el control de la calidad de los operarios. Incluso hasta personas con muchos años en la campaña mantienen problemas en su trabajo".

Según la directiva, "este es el momento en que menos nos podemos estar equivocando, porque un huevo residual o cualquier deficiencia técnica provoca que una radiobatida deba ser reiterada en todos sus procesos, desde la abatización de un depósito hasta la fumigación intradomiciliaria, con doble gasto humano y económico".

El problema del completamiento de la plantilla determina que hoy estemos demandando apoyo de otros sectores, pero todavía no es suficiente, ahonda. Interrogada por **Granma** acerca de qué acciones emprenden para contrarrestar el fenómeno, responde que tienen lugar conciliaciones semanales con la Dirección de Trabajo, encaminadas a hallar la fuerza faltante.

El municipio de Cienfuegos demanda 528 operarios. Actualmente, faltan casi 100 sobre el terreno. Perciben un salario de 328 pesos, y pueden añadir un 30 % de estimulación en virtud de su labor de detección y enfrentamiento.

Eloy Solano López es uno de ellos. Dirige las brigadas 1 y 2 —ambas incompletas— del Área V, donde están enclavadas partes de los focos rojos de Juanita y Tulipán. Él considera, por ejemplo, que no resulta correcto eliminar la estimulación salarial a todos los trabajadores cuando se detecta una falla en el trabajo. A su modo de ver se trata de un error individual, "no pueden pagar justos por pecadores".

Son elementos a sopesar. De lo que sí no cabe duda es de que constituye un imperativo completar la plantilla de operarios, como continuar accionando en cada uno de los ámbitos para, entre todos, no perder esta batalla, en la cual se puede pagar caro cualquier debilidad.

Pautas para producir con ideas propias

IVETTE FERNÁNDEZ

Por mera apreciación, la mejor arma de la que han dispuesto hasta ahora los cuenta-propistas ha sido un trato rápido y obsequioso, y una imagen pulcra, pero algo que sin duda influye en la eficiencia es el conocimiento de las normas que rigen la actividad, la calidad de la materia prima empleada y los instrumentos de medición y pesaje que se empleen.

Asimismo, la información de la que dispongan y la capacitación que en este sentido posean, será vital para el desempeño de su quehacer. Porque aunque la diversificación de los servicios es algo que se agradece, es también reconfortante que los bienes adquiridos o los servicios demandados tengan la calidad requerida.

Según René Fernández Infante, director de normalización de la Oficina Nacional (ONN): "Ha sido necesario organizar un poco las disposiciones rectoras de estas actividades. Por ello ha habido que revisar el decreto ley que rige la normalización y la calidad, el cual se encuentra muy avanzado en su etapa de culminación. Estamos conscientes de que su trascendencia repercutirá en todas las actividades del país, para elevar la calidad de lo que se produce o los servicios que se prestan, y se han detallado aquellas disposiciones que son comunes, tanto para el sector estatal como para el no estatal. Esto mismo lo estamos haciendo

también con el decreto ley que rige la metrología".

Fernández aclara igualmente que los nuevos proyectos de Normas Cubanas atañen a servicios vitales para la población. Dentro de ellos están la gastronomía y las cafeterías que elaboran y expenden alimentos ligeros, alojamiento, peluquerías y barberías, reparación de equipos electrodomésticos, transportación masiva de pasajeros y carga, entre otros.

Aunque muchas actividades dependen solo del talento de quien las practica, otras precisan de algunas herramientas. Al cierre de noviembre, por ejemplo, 53 mil 469 personas se dedicaban en el país a la elaboración y venta de alimentos, lo que representaba en ese momento casi el 15 % del total de trabajadores por cuenta propia y sin contar a los trabajadores contratados que se asocian también a esta actividad. En este desempeño específico, el estricto cumplimiento de las normas sanitarias, además de proteger la salud de los consumidores, garantiza un servicio de calidad.

En esta esfera, Fernández recalca que existen normas higiénicas que son obligatorias y, dentro de ellas, otro grupo vinculadas a los procesos de elaboración, manipulación, almacenamiento... y, por último, un conjunto de reglas concretas para el manejo que cada alimento debe recibir.

Por eso, un elemento que mucho podría contribuir a elevar la calidad, además de la

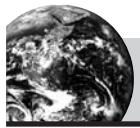


FOTO: YAIMÍ RAVELO

necesaria implementación del mercado mayorista cuando existan las condiciones, es la venta de instrumentos de medición, pesaje, expendio y manipulación. También a ello ayudarían herramientas jurídicas en las cuales los trabajadores por cuenta propia puedan enmarcarse. El afianzamiento de un servicio que se realiza tomando en cuenta medidas y pautas, no solo procuraría ahorro de recursos para quien produce, además favorecería el

bienestar de los consumidores.

Tomando en cuenta que de la calidad de los bienes o servicios se perjudicará o beneficiará la población misma, resulta indispensable que actividades de amplia repercusión como la fabricación de materiales de construcción, por ejemplo, ganen en el conocimiento de las normas que rigen su actividad y dispongan de los materiales necesarios para garantizar la elaboración de productos con la mejor factura posible.



hilodirecto

VENEZUELA: HENRY RANGEL ASUME COMO MINISTRO DE DEFENSA



El general en jefe Henry Rangel Silva asumió como ministro del Poder Popular para la Defensa de Venezuela, tras ser designado por el mandatario Hugo Chávez, quien presidió el acto realizado en la Universidad Militar Bolivariana, en el Fuerte Tiuna (Caracas). Rangel Silva sustituye a Carlos Mata Figueroa. El nuevo titular de Defensa fue nombrado en el 2010 Comandante Estratégico Operacional de las Fuerzas Armadas, cargo que asumió para profundizar la nueva doctrina militar que ubica a los uniformados al lado del pueblo y no de las oligarquías. (AVN)

COLOMBIANOS POR LA PAZ PIDEN UNA TREGUA

La organización Colombianas y Colombianos por la Paz pidió al Gobierno del presidente Juan Manuel Santos, a las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) y al Ejército de Liberación Nacional (ELN), un cese al fuego al menos por 90 días prorrogables, con el fin de emprender un proceso de diálogo que termine con el conflicto armado. Las cartas fueron enviadas a cada una de las partes. (Telesur)

REINO UNIDO RECORTA SU EJÉRCITO

El Ministerio de Defensa británico anunció una segunda ronda de recortes que implica la supresión de 4 200 puestos de trabajo en las fuerzas armadas del país, debido al lamentable estado de las finanzas militares. Esta medida forma parte del plan de ahorro titulado Revisión de la estrategia de defensa y seguridad, presentado por el Gobierno en el 2010, con el objetivo de reducir los 38 000 millones de libras (46 000 millones de euros) de déficit del presupuesto de Defensa. (PL/EFE)

NUEVO PRESIDENTE DEL PARLAMENTO EUROPEO

El socialdemócrata alemán Martin Schulz fue elegido presidente del Parlamento europeo por un mandato de dos años y medio en sustitución del político conservador polaco Jerzy Buzek. Schulz, quien es diputado del Parlamento desde 1994, fue elegido con 387 de los 670 votos emitidos, gracias al apoyo del mayoritario Partido Popular Europeo, de tendencia conservadora. (AFP)

DETIENEN A UNO DE LOS JEFES DE FAMILIA MICHOACANA

Reinaldo Mateo Cruz, alias "El Mata", uno de los jefes de plaza del cártel mexicano La Familia Michoacana, fue detenido en el estado de México, informaron la Secretaría de Seguridad Ciudadana y la Procuraduría General de Justicia. La detención se produjo el pasado fin de semana, en un operativo de seguridad desarrollado en el municipio de Nicolás Romero, ubicado en dicho estado. "El Mata" está acusado de distribuir cocaína y de 12 homicidios, incluidos el de un policía estatal y los de cinco narcotraficantes. (Europa Press)

Condena el MNOAL violación del espacio aéreo iraní

NACIONES UNIDAS, 17 de enero.—El Movimiento de Países No Alineados (MNOAL) condenó la violación del espacio aéreo de Irán por un avión no tripulado (drone) de Estados Unidos, según una declaración difundida hoy en la sede de la ONU.

El texto subraya que la acción del aparato norteamericano, ocurrida el 4 de diciembre del 2011, contraviene las normas internacionales universalmente aceptadas con respecto a la soberanía y la inviolabilidad del espacio aéreo de países.

Agrega que se trata de un hecho que también atenta contra los propósitos básicos de las relaciones pacíficas y amistosas que deben existir entre Estados soberanos y contradice los principios fundacionales de los No Alineados.

Además, es contrario a la Declaración sobre el papel del MNOAL en la presente coyuntura internacional, adoptada en su XIV Cumbre celebrada en La Habana, Cuba, en septiembre del 2006, y de otros documentos de la reunión de jefes de Estado de Shram El Sheikh, Egipto, en el 2009.

El Buró de Coordinación reafirma su empeño en mantener los principios y objetivos de la carta de la ONU, incluidos los de soberanía e igualdad soberana de los Estados, integridad territorial y no intervención en los asuntos internos, apunta el comunicado. Según denunció Irán ante la ONU, el drone norteamericano que violó el espacio aéreo iraní era un RQ-170 que penetró 250 kilómetros en territorio del país persa. (PL)

Trabajadores griegos reciben a la troika con manifestaciones

ATENAS, 17 de enero.—Miles de trabajadores griegos recibieron hoy con protestas a los expertos del Banco Central Europeo, la Comisión Europea y el Fondo Monetario Internacional, la llamada troika, que llegaron al país para evaluar las medidas de austeridad tomadas por el Gobierno y negociar un nuevo rescate financiero, reporta EFE.

La manifestación, que reunió a cerca de 20 000 personas en el centro de la ciudad, fue convocada por los principales sindicatos del país como parte de una jornada de huelga general en la región de Atenas. La visita de la troika tiene como objetivo negociar un nuevo préstamo por valor de 130 000 millones de euros, que el país heleno considera esencial para evitar la suspensión de pagos de su deuda.

Bajo la supervisión de los organismos acreedores, Grecia ya puso en marcha una serie de medidas para reducir el déficit público a costa de los gastos sociales, que van desde la rebaja de los salarios en el sector privado a la reducción de personal en la administración, pasando por el au-

Economía china creció un 9,2% en 2011, por encima del pronóstico

BEIJING, 17 de enero.—La economía china creció un 9,2 % en el 2011 respecto al año anterior, tasa por encima de la meta establecida por el Gobierno (8 %), y pese a la situación financiera que afecta a Europa y Estados Unidos, dos de sus máximos compradores, informó Telesur.

El aumento del Producto Interno Bruto (PIB) consolida al país más poblado del mundo como la segunda economía mundial. El PIB chino en el 2011 ascendió a 7,46 billones de dólares (5,87 billones de euros), una cifra que solo es superada por Estados Unidos.

Expertos señalan que el hecho de que la economía china se haya desacelerado con respecto al 2010, cuando creció un 10,3 %, se relaciona con la realidad de la economía internacional, sobre todo la crisis crediticia que azotó a países de la Unión Europea en el 2011, principal socio comercial del gigante asiático, agrega PL.

El comisario del Buró de Estadísticas, Ma Jiantang, subrayó al publicarse los datos anuales, que en el 2011, "frente a un ambiente internacional complicado y volátil", China tomó medidas macroeconómicas que "lograron un buen comienzo para el Plan Quinquenal 2011-2015".



La acelerada urbanización del gigante asiático está relacionada con el desarrollo económico de la nación. FOTO: AFP

POBLACIÓN URBANA SUPERA A LA RURAL

La Oficina Nacional de Estadísticas de China comunicó este martes que, por vez primera en la milenaria historia del país, la población urbana supera a la rural, según Reuters.

Los datos, correspondientes a finales del 2011, indican que el 51,27 % de los 1 347 millones de habitantes de China reside en las ciudades.

Según Xinhua, la acelerada urbanización registrada aquí desde hace 30 años está relacionada con el desarrollo económico de la nación. Cientos de millones de personas han emigrado del campo a la ciudad en busca de mejores trabajos.

Movimiento indignado protesta ante el Congreso

WASHINGTON, 17 de enero.—Más de un millar de indignados, vinculados al movimiento Ocupa Wall Street, se manifestaron hoy ante el Congreso de Estados Unidos para demostrar la vigencia de sus protestas y congregar a participantes procedentes de varias ciudades del país.

La acción, acompañada de discursos y talleres, demostró que el movimiento mantiene un fuerte apoyo de la sociedad estadounidense y remarcó que el Congreso se ha distanciado de los ciudadanos, explicaron los promotores de la protesta.

"El Congreso está muy desvinculado de la sociedad, los que protestamos aquí ahora mismo somos los representantes reales de este país, venimos de varios estados", declaró a EFE William Garrels, llegado a Washington desde California para manifestarse junto a otros miembros de Ocupa San Diego.

Tras las denuncias de los excesos de Wall Street, el movimiento no vive ajeno a la carrera presidencial estadounidense y busca dar, a partir de ahora, un rumbo más político a sus mensajes.

Uno de los manifestantes, Ross Levin, vinculado a las protestas desde que se iniciaron el pasado octubre, subrayó que "en Wall Street se destacaban más los problemas económicos directamente, mientras que ahora se habla más de cómo estos afectan al sistema político y lo corrompen".



mento de los impuestos.

El paro de este martes tuvo un importante seguimiento entre los trabajadores de la región de manera general, pese a la presión ejercida por el gobierno y los empresarios, y en algunos centros de trabajo fue total, señaló a PL Yorgos Pontikos, dirigente del sindicato comunista PAME.

Para este miércoles está programada una reunión entre el Gobierno, los principales sindicatos y las asociaciones patronales para tratar de consensuar los términos de la reforma laboral exigida desde Bruselas.

Guantánamo es cubano y lo seguirá siendo

MANUEL E. YEPE

CON JUSTIFICADA indignación, millones de personas en todo el mundo claman por el cierre del centro de tortura de prisioneros que opera el gobierno de Estados Unidos en la base militar que ilegalmente mantiene en territorio cubano. Pero tal reclamo soslaya otro crimen igualmente repudiable y del mismo delincuente.

Un artículo titulado **Entreguemos Guantánamo a Cuba**, firmado por Jonathan M. Hansen, profesor de estudios sociales en la Universidad de Harvard, Massachusetts, halló, sorprendentemente, espacio en el New York Times (NYT) en días recientes, para denunciar “nuestra mantenida ocupación del territorio de Guantánamo” y señalar que “ya es hora de devolver este enclave imperialista a Cuba”.

La ilegalidad de mantener esta base militar en territorio cubano ha sido silenciada, por más de un siglo, en los grandes medios occidentales que se rigen por los intereses propagandísticos de Washington mientras Cuba ha cuidado siempre de mantener su denuncia en un nivel diplomático, para evitar facilitar algún pretexto a Estados Unidos para una

agresión militar argumentando acciones cubanas en torno a esta presencia indeseable.

El profesor J. M. Hansen recuerda en el artículo que “desde el momento en que el gobierno de los Estados Unidos obligó a Cuba a arrendarle un terreno en la bahía de Guantánamo como base naval en junio de 1901, su presencia ha servido para recordar al mundo la larga historia de militarismo intervencionista de Washington.

“Pocos gestos tendrían efecto más salvable en el callejón sin salida de las relaciones cubano-estadounidenses que la devolución de este codiciado pedazo de tierra”, apunta.

“Las circunstancias por las que Estados Unidos llegó a ocupar Guantánamo son tan preocupantes como las de su última década allí”, dice Hansen. Recuerda que, cuando en abril de 1898 los cubanos tenían casi ganada la lucha contra el colonialismo español, Estados Unidos intervino y convirtió la Guerra de Independencia de Cuba en lo que aún llaman Guerra Hispano-Americana. Ocupó la Isla durante tres años, excluyó al Ejército independentista de Cuba de la negociación del armisticio y les negó a los cubanos un lugar en

la conferencia de paz de París.

Pese a que en sus declaraciones de entonces Estados Unidos incluía la garantía de que no pretendía “intervenir en la soberanía, jurisdicción o control” sobre Cuba, poco después de la guerra, los imperativos estratégicos primaron sobre el respeto a la independencia cubana, dice el artículo aparecido en el NYT.

El general Leonard Wood, nombrado gobernador militar de Cuba por el presidente William McKinley, introdujo las disposiciones que se conocieron como la Enmienda Platt, que fueron muy repudiables, y entre ellas estaban la que otorgaba a Estados Unidos el derecho de intervenir a voluntad en los asuntos cubanos, y la que instituía la venta o arrendamiento perpetuo de estaciones navales en Cuba.

La alternativa a la Enmienda Platt —según informó Wood a los delegados a la asamblea constituyente— era la continuación de la ocupación. Los cubanos entendieron el mensaje, escribe Hansen.

Durante las próximas dos décadas, Estados Unidos envió en repetidas ocasiones infantes de marina a “proteger sus intereses en Cuba” y 44 000 norteamericanos se establecieron en Cuba, para

impulsar la inversión de capital en la Isla.

Hansen compara esta situación con la que se hubiera dado en Estados Unidos si al final de la Revolución en Norteamérica los franceses hubieran decidido permanecer allí, negándose a permitir que Washington y su ejército asistieran a la tregua en Yorktown. “Imagínense que hubieran negado a los estadounidenses un asiento en el Tratado de París, que expropiaran los bienes de los ingleses, ocuparan el puerto de Nueva York, enviaran tropas para aplastar a los Shays y a otras rebeliones y luego emigraran en masa a las colonias robándose lo más valioso de nuestras tierras”.

Hansen sostiene que en similar contexto Estados Unidos ocupó Guantánamo. Es una historia excluida de los libros de texto estadounidenses y abandonada en los debates sobre terrorismo, derecho internacional y alcance del poder ejecutivo. Pero es una historia conocida en Cuba y en toda América Latina que explica por qué Guantánamo sigue siendo un símbolo evidente de la hipocresía en todo el mundo, aún sin hablar de la última década, reitera Hansen.

Si Obama reconoce esta historia y pone en marcha el proceso de devolución de Guantánamo a Cuba —dice— comenzaría a reparar los errores de los últimos diez años que pesan sobre nosotros, por no hablar de cumplir con una promesa de su campaña electoral.

“Así rectificaría un agravio secular y sentaría las bases para las nuevas relaciones con Cuba y otros países del hemisferio y en todo el mundo”, dice el artículo aparecido en el NYT en días recientes.

Me gustaría haber matado a más gente

Soldado de EE.UU. asegura que asesinó a 255 personas en Iraq y no se arrepiente

Dice que mató a 255 personas en Iraq y que no se arrepiente. “La leyenda”, “el exterminador” y “el diablo de Ramadi” son solo algunos de los apodosos por los que se conoce al francotirador estadounidense Chris Kyle.

Entre 1999 y el 2009, el entonces oficial del pelotón Charly, tercer grupo de la fuerza de elite estadounidense conocida como Navy Seals, se ganó la reputación de ser el francotirador más letal en toda la historia del grupo.

Oficialmente se le adjudican 150 víctimas, una cifra que supera el récord anterior, de 109, alcanzado por un francotirador durante la Guerra de Vietnam. Pero Kyle afirma que el número es mayor. Solo en su segunda batalla en Falluyah, a finales del 2004, dice haber dado muerte a 40 enemigos.

En **American Sniper**, un libro publicado recientemente en EE.UU. por la editorial HarperCollins, Kyle relata con lujo de detalles el trabajo que desempeñó como combatiente en Iraq. “Me gustó lo que hice. Todavía me gusta. Si las circunstancias fuesen diferentes —si mi familia no me necesitase— volvería en un abrir y cerrar de ojos”, escribe.

CONCIENCIA TRANQUILA

La narrativa es clara, cruda, como la definió un crítico literario estadounidense, y deja ver la compleja y tensa psicología de guerra. Kyle cuenta cómo a lo largo de su carrera dejó de dudar al enfrentarse a su víctimas y mejoró su trabajo bajo el fuego cruzado.

Su compañía, Charly, fue una de las primeras en desembarcar en la península de Al-Faw, al inicio de la llamada Operación Libertad, iniciada el 20 de marzo del 2003 por el entonces presidente de EE.UU., George W. Bush.

A finales de ese mes, en un pequeño poblado de la región de Nasiriya, los oficiales de Seals aguardaban la llegada de los infantes de marina. Kyle y otros soldados



Kyle vive ahora en Texas, donde dirige una empresa que enseña a otros a matar. FOTO: LA NACIÓN

vigilaban el operativo desde lo alto de un edificio.

Todos los vecinos se encerraron en sus casas a mirar por las ventanas. Todos menos una mujer y unos pocos niños que merodeaban por la calle. Cuando los infantes se acercaron, la mujer les lanzó un objeto amarillento que tenía guardado en su bolsa. Según el artículo el jefe presumió que era un ataque: ¡Es una granada! ¡Una granada china!, gritó el jefe de Kyle. ¡Dispara! Al verlo titubear, el jefe repitió: ¡dispara!

Kyle apretó el gatillo dos veces, la “primera y única vez” que mató a una persona en Iraq que no fuese un hombre ni un combatiente. “Era mi deber. No me arrepiento”, escribe. “Mis balas salvaron a varios estadounidenses cuyas vidas valían claramente mucho más

que la de aquella mujer de alma retorcida. Puedo enfrentarme a Dios con la conciencia tranquila en relación con mi trabajo”.

ODIO

Este estadounidense de Texas, que aprendió a usar un arma de pequeño, se convirtió en un virtuoso cumpliendo una de las funciones más controvertidas en los conflictos armados.

En la Segunda Guerra Mundial, los francotiradores de elite eran considerados asesinos en serie. En las guerras contemporáneas, donde se valora la precisión, estos especialistas ganaron un estatus especial.

Kyle se enorgullece de haber matado a un hombre a una distancia de 2 100 metros, en Ciudad Sadr, un distrito en los suburbios de Bagdad, en el 2008.

Los asesinatos a tiros cometidos por sociópatas o psicópatas —como el caso del noruego que mató a 69 jóvenes en la isla de Utoeya— refuerzan la imagen fría de estos profesionales.

Kyle, por su parte, explica el odio por “el enemigo” que se fue acrecentando durante sus viajes a Iraq. “Odio profundamente el mal que había dentro de esa mujer”, dice Kyle en referencia a su primera víctima de sexo femenino. “La odio hasta el día de hoy”.

Los cuatro viajes de Kyle le dieron prestigio y fama. El militar no le da importancia a la fama que obtuvo como el “francotirador más eficiente en la historia de las fuerzas de elite”.

“El número no es importante para mí. Me hubiese gustado haber matado a más gente. No para presumir, sino porque creo que el mundo es un lugar mejor sin salvajes que atenten contra la vida de estadounidenses”.

Retirado de sus funciones desde el 2009, Kyle vive ahora en Texas, donde dirige una empresa que enseña a otros a matar: entrena a francotiradores de elite de las Fuerzas Armadas Estadounidenses. **(Fragmentos tomados de BBC/ La Nación, de Buenos Aires/Cubadebate)**

ENVIADA POR
LA TV CUBANA
MIÉRCOLES

CUBAVISIÓN

7:00 Universidad para Todos 8:00 Teleclases
12:00 Con sabor 12:15 Al mediodía 1:00
Noticiero del mediodía 2:00 Teleclases 4:30
Noticiero ANSOC 4:45 Dibujos animados 5:00
El conde Pátula 5:30 Alánimo 5:57 Canta con-
migo 6:00 Pírim Pin Pin 6:30 Mesa Redonda
8:00 NTV 8:30 ¡Deja que yo te cuente! 8:57 La
dosis exacta 9:05 Bajo el mismo sol 9:31 Este
día 9:37 Historias quemilleras: La última ofensi-
va del tirano 10:07 Vale la pena 10:22 De
nuestra América 12:08 Noticiero del cierre
12:35 De madrugada en TV 12:37 Limpia-
mente legal 1:38 Ecos de mujer 2:09 Telecine:
Blueberry. La experiencia secreta 4:15 Passio-
ne 5:03 Lucas 6:02 Páginas de la vida 7:00
Universidad para Todos

TELE-REBELDE

6:30 Buenos días 8:30 Páginas de la vida
9:15 La descarga 10:00 Documental: Animales
radicales 10:15 El selecto club de la neurona
intranquila 10:45 Tierra brava 1:30 Teleclases
6:00 Noticiero Nacional Deportivo 6:30 Drake y
Josh 7:00 Conexión 7:27 Para saber mañana
7:30 Adrenalina 360 8:00 Gol especial: Copa
del Rey: Real Madrid vs Barcelona 10:00

CANAL EDUCATIVO

8:00 Teleclases 1:00 Noticiero del mediodía
2:00 Teleclases 6:30 Isla TV.CU 6:45 Orí-
genes 7:00 Capítulo a capítulo 8:00 NTV 8:30
Frente a la cámara 9:00 Cuidemos al amor
9:05 Universidad para todos 10:05 La danza

CANAL EDUCATIVO 2

4:30 Todo listo 4:45 Vivir 120 5:00 De tarde en
casa 6:00 Telecine infantil: Bionicle 3. Telaraña
de sombras 7:30 Paréntesis 8:00 Ritmo clip
8:30 Lo mejor de Telesur 11:00 Videoteca con-

MULTIVISIÓN

6:29 Cartelera 6:30 Hola, chico 7:12 Docu-
mental 7:33 Prisma 8:00 Hola, chico 8:42
Utilísimo 9:05 Documental 10:03 Videos
divertidos 10:22 Cinevisión: La chica terro-
moto 12:22 Ronda artística 12:41 Facili-
simo 1:28 Fuerzas de batallas 1:50 Aque-
llos maravillosos 70' 2:11 Dra G. médico
forense 3:00 Valientes 3:45 Clásicos 4:01
Documental 5:10 Maestra vida 5:33 Re-
transmisión 8:01 Documental 8:59 Dark Blue
9:41 Retransmisión

entérese

EXPOSICIÓN DE ADIGIO BENÍTEZ.—La Galería La Acacia acogerá, a partir del próximo jueves 20, la exposición **Negro de Marte con Blanco de Titano**, del notable artista Adigio Benítez, Premio Nacional de Artes Plásticas. Con esta muestra Adigio celebra su cumpleaños 88... **NUEVO NÚMERO DE LA REVISTA EXTRAMUROS.**—El número 32 de la revista Extramuros, correspondiente al cierre del año 2011 y dedicado a la etnóloga y narradora Lydia Cabrera, será presentado el próximo jueves 19 a las 4:00 p.m. en el Centro de Promoción Literaria Extramuros, San Rafael y Galiano, Centro Habana. La investigadora Haydée Arango presentará esta nueva entrega, que contiene un dossier sobre la autora de **El Monte y Cuentos negros de Cuba**, con textos de especialistas y estudiosos como Margarita Mateo, Lázara Menéndez, Carlos Espinosa, Margherita Cannavacciuolo y Katerina Seligman. La sección La Habana en mí entrevista a Adrián de Souza, sobre cuyo libro, **Ifá, Santa Palabra**, aparece un comentario de Alfredo Prieto... **CASA DEL ALBA CULTURAL.**—Jueves 19, 4:00 p.m. Peña **Gracias a la vida**. Anfitriona: Lina de Feria. Invitado: Alpidio Alonso, poeta, autor de los libros **La casa como un árbol** (1995); **Alucinaciones en el jardín de Ana** (1995); **El árbol en los ojos** (1998), y **Tardes soles que miro** (2007).

Osama, la película y el misterio

ROLANDO PÉREZ BETANCOURT

CUANDO EL misterio sigue siendo un protagonista de primera línea en lo que respecta al operativo de Inteligencia y posterior asesinato de Osama Bin Laden, el proyecto fílmico de la Sony Pictures que recogerá el hecho ha sido llamado a capítulo por la CIA y el Pentágono.

La noticia difundida refiere que tal medida responde a una solicitud, en agosto pasado, del republicano Peter King, presidente del Comité de Seguridad Nacional del Congreso, quien preocupado por una supuesta filtración de alto nivel, pidió investigar si el Gobierno de Barack Obama le había soltado prenda bajo el tapete a la Pictures, al periodista y guionista Mark Boal y a la directora Kathryn Bigelow, ganadora del Oscar por **Tierra hostil**, un drama bélico recreado



La Bigelow, una directora que simpatiza con los héroes invasores.

en Iraq, cuya distinción por la Academia de Hollywood sorprendió a no pocos debido a su mediocridad argumental y nada disimulado apego sentimental a los "héroes" de la

invasión.

En su denuncia, King se preguntaba cómo era posible que la administración de Obama, alegando prioridades de seguridad nacional, faltara a su deber de presentar un "reporte completo al Congreso y al pueblo estadounidense" y, en su lugar, le hubiese desclasificado información "a la visión cinematográfica de la historia".

Aunque no lo dijera en palabras, la diana de su flecha estaba clara: los demócratas, con la exaltada imagen pública del presidente que de ella derivaría, querían la película a toda costa.

Desde agosto, la CIA y el Pentágono permanecieron callados, sin embargo, ahora acaban de llamar a la directora Bigelow para que les muestre el guion terminado, ya que el filme debe comenzar a rodarse el mes próximo para ser estrenado, casi seguro, antes de las elecciones presidenciales de este año.

King (recordemos que es republicano) dio las gracias por ser atendido: "Me complace que el Departamento de Defensa y la CIA estén de acuerdo conmigo en que "las presuntas filtraciones a los cineastas es algo digno de ser investigado y de tomar medidas para hacerle frente".

Ya antes había dicho que las filtraciones no solo ponían en jaque futuras investigaciones y detenciones, sino también que eran un serio peligro "para los héroes de la misión y sus familias", argumento flojo este último por cuanto "los héroes" estaban enmascarados y así deberán aparecer en el filme.

Se sabe que las películas de alto costo —como es el caso— recurren a cifras millonarias para promoverse, pero si el proyecto fílmico de marras no encuentra finalmente obstáculos, la publicidad que ahora recibe (¿lo habrá pensando Peter King?) le hará ahorrar mucho dinero a los productores con la nueva expectativa planteada: ¡venga y entérese de lo que ni el Congreso supo!

El ciclo se repite y otra vez política y cine —esa poderosa arma— se implican en tiempos de elecciones.

Ofrecerá en el Mella función única Compañía de Danza y Música de China

Idania Rodríguez Echevarría



La Compañía de Danza y Música de la ciudad de Chongqing, de la República Popular China, ofrecerá este miércoles a las 8:30

p.m. una función única en el teatro Mella, de esta capital.

Compuesta por artistas de la Opera House y la Compañía Three Gorges, los experimentados músicos, bailarines y cantantes visitan Cuba, con motivo de la Fiesta de Primavera, indicó una nota entregada a la AIN por el Consejo Nacional de las Artes Escénicas.

Agrega el texto que la actuación se realiza en el contexto del comienzo del Año del Dra-

gón de Agua, actividad de especial importancia para la cultura asiática y la comunidad china en la Ínsula.

El espectáculo se distingue por las interpretaciones musicales que se desdoblán en diferentes formatos, y por las ejecuciones danzarias y corales tradicionales de China, Mongolia Interior y países de Latinoamérica.

Estos embajadores culturales han participado en diferentes citas y festivales, como el Internacional de las Artes de Shanghai, el de Teatro de China y la Temporada Sinfónica Nacional, entre otros.

De igual modo, han sido laureados con el Premio Mandarin por el Mejor Repertorio, y Premio por la mejor actuación en el Festival de Danza Teatro de China.



Viagsay Valdés, reconocida por la crítica norteamericana.

Bailarines cubanos en selección mundial de Dance Magazine



Viagsay Valdés, Osiel Gounod y Grettel Morejón, bailarines del Ballet Nacional de Cuba (BNC), clasificaron entre los mejores del mundo en el 2011, según la selección de la prestigiosa revista norteamericana Dance Magazine.

La lista confeccionada por Wendy Perron, editora jefa de la publicación, destacó a la primera figura del BNC Viagsay Valdés, por su desempeño, junto a Ivan Vasiliev, del Bolshoi, en el Grand Prix de la Gala Youth America, a los que ubica en la clasificación de **Las parejas más inspiradoras**.

En la categoría de **Los mejores bailarines jóvenes** aparecieron el bailarín principal Osiel Gounod y la primera solista Grettel Morejón, por **Coppelia**, de acuerdo con los resultados de una función que tuvo lugar en el Brooklyn Academy of Music, de Nueva York, el año pasado, como parte de las actuaciones del BNC en su gira por Estados Unidos.

Estos reconocimientos fueron acogidos en los medios artísticos norteamericanos como un nuevo logro de la Escuela Cubana de Ballet, inspirada por Alicia Alonso, y una contribución de la isla antillana a la cultura danzaria mundial.

Buena Fe en las carreteras holguineras

Germán Veloz Placencia



HOLGUÍN.—"Somos más hijos de la carretera que del pentagrama", aseguró Israel Rojas, integrante de Buena Fe, quien reveló el agrado del dúo por haber emprendido esta semana una gira que los llevará a gran parte de esta provincia.

En los próximos días el popular grupo realizará conciertos en los municipios de Gibara, Rafael Freyre, Banes, Calixto García y Holguín,

en los cuales compartirán piezas de discos conocidos, entre ellos **Catalejo y Pi (3,14)**.

Añadió que el colectivo asume los riesgos que impone reconocerse como cronistas sociales, motivo por el cual aprovechan los recorridos por el territorio nacional para contactar con las personas, nutrirse de las historias cotidianas y conocer la realidad que los circunda.

La gira de Buena Fe coincide con la celebración de la XXX Jornada de la Cultura Holguinera, evento que se desarrolla aquí hasta el sábado 21 con participación popular.

A punto en Nicaragua proyecto editorial sobre Rubén Darío



MANAGUA.—La jornada de homenaje a Rubén Darío en Nicaragua culminará el venidero 6 de febrero con la presentación de un tomo de sus obras completas comentadas.

De acuerdo con el director del Instituto Nicaragüense de Cultura, Luis Morales, esta era una deuda que tenía el país con su poeta nacional: presentar su obra completa acompañada de valiosos estudios y comentarios de especialistas nacionales y extranjeros.

El proyecto será posible gracias al financiamiento del programa de cultura de la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América (ALBA), la colección contará con 17 tomos y el 6 de febrero se lanzará el correspondiente a la prosa sociopolítica de Rubén Darío.

Otros tres tomos ya se encuentran en edición, como parte de los esfuerzos por divulgar más la obra del máximo representante del Modernismo literario en lengua española, conocido también como el Príncipe de las Letras Castellanas.

¿Qué le pasa al equipo Guantánamo?

Granma buscó esa respuesta entre directivos del elenco y peloteros

JORGE LUIS MERENCIO CAUTÍN

Llama la atención la pobre arrancada del equipo Guantánamo, uno de los principales animadores de las últimas Series Nacionales de Béisbol, gracias, sobre todo, a su bateo.

Es difícil ganar en la pelota si los tres elementos del juego (pitcheo, ofensiva y defensa) no responden. Hoy los guantanameros batean colectivamente para 266 (lugar 14), lanzan para 5.68 carreras limpias (puesto 15) y defienden para 973, guarismos distantes de los que exhiben las venenas que encabezan la tabla de posiciones. Su average es de 438, con 14 victorias y 18 derrotas.

A ello hay que agregar la pobre conjugación de esos elementos. En más de una ocasión una buena actuación monticular no ha contado con el respaldo ofensivo y viceversa; en otras oportunidades los errores han trastocado la faena de los lanzadores y los bateadores.

¿Cuál ha sido la causa principal de que pitcheo, ofensiva y defensa hayan tenido un inicio incierto? Buscando la respuesta a esa pregunta, Granma dialogó con el director del conjunto, Agustín Lescaille, con Francisco Acosta (preparador físico), Gerardo Simón (entrenador), Yoenni Southerán (uno de los jugadores líderes) y con varios directivos del Alto Rendimiento, en particular los vinculados al béisbol.

Con sus matices hubo consenso en señalar como responsables de los actuales resultados del elenco, los cambios en su preparación, variada respecto a años anteriores para buscar que los peloteros llegasen en mejores condiciones física y deportiva al final de la temporada. Estos elementos acabaron con las pretensiones de Los Indios Guerreros del Guaso en las dos últimas Series Nacionales, al terminar extenuados y hasta lesionados varios de sus jugadores titulares.

Normalmente, cuando se presenta un slump colectivo, como el de Guantánamo, la causa ha de estar en la preparación realizada. En este caso bien intencionada, pero con resultados adversos.

“Desde el inicio de la Serie me sentía flojo, sin fuerza al golpear la pelota y con lentitud en la realización del swing, como si estuviera sobrecargado físicamente. Fíjate, que ya han pasado más de 30 juegos y solo tengo dos jonrones y tres dobles. A otros les ha pasado lo mismo”, afirma Southerán.

Desde hace unos días corregimos el tiro y adecuamos el entrenamiento a las características de nuestros hombres. Ya en la subserie con Ciego de Ávila (excepto el choque en que lanzó Vladimir García) la ofensiva se vio mejor, asevera Agustín Lescaille y añade: “Todos los equipos, de cualquier deporte, tienen un mal momento y por ese está pasando el nuestro. Lo mejor es que ha sido al princi-



Los Indios están por ajustar la maquinaria.

FOTO: RICARDO LÓPEZ HEVIA

pio, cuando hay tiempo para la reacción. No tenemos problemas de disciplina ni de desmotivación y se mantiene la convicción de luchar por clasificar”, acotó el mentor.

Para concretar esas pretensiones es decisivo que sus líderes (Cerco, Giorvis, Southerán, Vismay e Hinojosa) levanten su rendimiento y el colectivo juegue mejor técnica y tácticamente, sin tantos errores mentales. Los guantanameros han ganado los dos primeros partidos a costa de Pinar del Río, titular nacional, pero aún han de concentrarse más, pensar y actuar mejor, como expresión de la preparación física y psicológica, solo así quedará atrás su pobre arrancada.

ANOTACIÓN POR ENTRADAS			
H DEL MAYABEQUE	C	H	E
GRA 410 103 012	12	19	1
MAY 002 001 001	4	10	2
G: Ciro Silvino Licea (1-0). P: Sergio Lauzardo (3-1). Jrs: R. Tamayo y Y. Jiménez.			
CHANGA MEDEROS	C	H	E
LTU 013 000 000	4	10	3
MET 000 016 00X	7	8	0
G: José Armando Pérez (1-1). P: Angel Cabrera (0-2). Jr: A. Guerrero.			
CRISTÓBAL LABRA	C	H	E
HOL 200 102 001	6	13	1
IJV 200 000 000	2	6	0
G: Raimar Navarro (5-2). P: Luis Manuel Suárez (1-6). Jr: L. F. Rivera.			
P. ESPINOSA (Morón)	C	H	E
MTZ 000 210 011	5	13	1
CAV 202 000 000	4	8	0
G: Yoanni Yera (4-1). P: Yadir Rabí (1-2). Jr: G. Heredia.			
CÁNDIDO GONZÁLEZ	C	H	E
IND 000 000 023	5	13	0
CMG 000 001 100	2	6	0
G: Pavel Pino (2-1). P: Yormani Socarrás (1-2).			
L. SANTOS (Abreus)	C	H	E
VCL 203 000 000	5	6	0
CFG 000 000 110	2	7	2
G: Alain Sánchez (3-0). P: Yasmani Insua (1-2). Jrs: A. Borrero y L. Rodríguez.			
NGUYEN VAN TROI	C	H	E
PRI 001 000 111 1	5	9	2
GTM 000 030 100 2	6	9	1
G: Alexander Rodríguez (2-1). P: Jesús Guerra (1-2).			
GUILLERMÓN MONCADA	C	H	E
ART 000 000 000	0	5	0
SCU 000 001 00X	1	6	0
G: Yaumier Sánchez (4-0). P: Miguel Lahera (4-3).			
Nota: SCU-ART jugaban en el estadio Guillermon Moncada a partir de las 8:15 p.m.			

LIGA SUPERIOR

Capitalinos mantiene caliente el tabloncillo

Luis Salabarría

SANTA CLARA.—Al parecer el mes de tregua vivido por la Liga Superior de Baloncesto no afectó el juego del monarca Capitalinos, pues arrancó con triunfo de 95-82, en la Sala Amistad de esta ciudad.

“Estamos muy contentos y vamos a trabajar en las deficiencias que tuvimos para mañana volver a derrotar a este equipo, con nuevos bríos en esta temporada”, expresó Juan Luis Álvarez Fumero, bujía ofensiva de los ganadores con sus 24 puntos.

El director técnico Miguel Calderón comentó que “nosotros y los Lobos nos habíamos preparado para esta fuerte subserie en el receso de la Liga. A pesar de perder ante los nuestros, ellos jugaron a un buen nivel, enfocados siempre en su principal objetivo que es lograr la clasificación a los play off, a los cuales no avanzan desde hace varias ediciones”.

Para el villaclareño Andy Boffil, el mejor anotador por los anfitriones con 20 tantos, está muy claro el porqué se perdió este último partido: “Estuvimos demasiado erráticos en los tiros libres y debemos trabajar en ese aspecto. Pero mañana será otra cosa”.

Recordemos que ambos elencos se enfrentaron en la sala capitalina Ramón Fonst los días 12 y 14 de noviembre durante la



Como visitante, Capitalinos logró un cómodo triunfo.

FOTO: YANDER ZAMORA

primera vuelta del certamen. Allí el resultado fue una división de honores con victoria de los locales 82-69, y luego los Lobos se desquitaron 80-71 para superar a sus rivales por primera vez en mucho tiempo.

Últimos resultados: M: CAV-SCU (94-73), CMG-PRI (69-56), GTM-MTZ (75-66). F: GTM-MET (81-58), CAP-VCL (72-52), PRI-CMG (78-62), SCU-SSP (83-71).

PREOLÍMPICO DE CONCACAF

Cuba vs. Costa Rica, en el pitazo inicial

Ariel B. Coya



La selección femenina cubana de fútbol y su similar de Costa Rica estrenarán mañana en Vancouver, Canadá, el Torneo Preolímpico de la Concacaf, que otorgará dos boletos para los Juegos de Londres, del 27 de julio al 12 de agosto.

En su primera incursión a tal instancia, las muchachas dirigidas por el técnico José Luis Elejalde se medirán a las ticas en el estadio BC

Place de la capital del estado de Columbia Británica, donde sucesivamente chocarán, dentro del Grupo A, con las anfitrionas y Haití, el sábado 21 y el lunes 23 en cada caso, según el calendario del certamen.

Mientras, por la llave B, se enfrentarán Estados Unidos —campeón en Beijing'08—, México, Guatemala y República Dominicana, elenco este último con el que las nuestras pudieron disputar dos encuentros amistosos en el capitalino Pedro Marrero antes de emprender el viaje

hacia tierras canadienses.

En total serán 12 selecciones las que animen la justa balompédica para damas de la cita estival británica, para la cual ya están clasificadas Japón, la República Popular Democrática de Corea, Camerún, Sudáfrica, Francia, Suecia, Brasil y Colombia, además de la escuadra inglesa, por lo que solo restan por definir el conjunto representativo de Oceanía y los dos de la Concacaf, a la postre los finalistas de la lid que Cuba estrena mañana.

Bruzón sin ver la victoria en torneo Tata Steel



LA HABANA.— Sin mejorar el décimo lugar con que enfrentó la jornada de ayer llegó el cubano Lázaro Bruzón al primer descanso del torneo Tata Steel de ajedrez, en la ciudad holandesa de Wijk aan Zee.

Con blancas, Bruzón igualó ante la ucraniana Kateryna Lahno, su tercera paridad luego de debutar derrotado, y acumula 1,5 puntos en cuatro presentaciones.

La otra cara es el indio Pentala Kari-khisma, líder en solitario y poseedor de 3,5 unidades tras dividir con la lituana Viktorija Cmilyte. Con 2,5 aparecen el anfitrión Erwin L Ami y el ruso Alexander Motylev, aunque el primero cayó a manos de su compatriota

Sipke Ernst y el otro celebró victoria a costa del también anfitrión Sergey Tiviakov. Después aparecen Lahno, el quinceañero ucraniano Illya Nyzhnik, el holandés Dimitri Reinderman, su veterano coterráneo Jan Timman, Tiviakov, y el italiano Daniele Vocaturo, todos con dos puntos.

Tras Bruzón, con los mismos 1,5, se ubican Cmilyte, Ernst, la india Dronavalli Harika y el ruso Vladimir Potkin, indicó el sitio web de la justa.

También de asueto estarán los 14 animadores del colectivo A, considerado el primer Grand Slam de la temporada y cuya cima comparten el noruego Magnus Carlsen y el armenio Levon Aronian, dueños de tres rayas. (AIN)



1875 Fuerzas de la Columna Invasora que habían cruzado la trocha de Júcaro a Morón, bajo el mando del Mayor General Máximo Gómez, atacan y toman el fuerte de El Jíbaro, cerca de Sancti Spiritus, ocupando armas, municiones, víveres y otros pertrechos.



CENTRAL PAQUITO ROSALES

La eficiencia premia con más azúcar

EDUARDO PALOMARES CALDERÓN

COMO INICIALES reafirmaciones del impostergable redimensionamiento de la industria azucarera cubana, las mejoras introducidas en el central Paquito Rosales han propiciado que en los primeros 25 días de zafra, acumule más de 200 toneladas de azúcar por encima del plan comprendido hasta la fecha.

Obtenido con menos cañas que la prevista a procesar, el alentador resultado obedece a la eficiencia industrial alcanzada por el ingenio del municipio santiaguero de San Luis, tras arrancar en diciembre con las inversiones, las reparaciones, la maquinaria agrícola y otros recursos, en mejores condiciones que años anteriores.

“En nuestro caso los destinamos a potenciar un área tan importante como el abastecimiento de caña fresca al basculador”, precisó el ingeniero Ariel García Ojeda, director de la entidad.

“Fundamentalmente —agregó— construimos una mesa alimentadora diseñada para preparar el 50 % de la materia prima a procesar, que al recibir la caña larga del corte manual, trocearla y entregarla desfibrada directamente al basculador, asegura no menos de un 0,5 % adicional de rendimiento”.

Según Euclides González Cisneros, jefe

del área basculador-molino, mediante esa experiencia iniciada en el occidente del país, se ha estabilizado el abastecimiento, mejora la extracción y calidad del jugo, y disminuyen las roturas originadas por las cañas largas, todo lo cual se traduce en eficiencia fabril.

Junto a las citadas ventajas, Raúl Bandera Cruz, administrador de la mesa, añadió que además de propiciar la paralización de cuatro centros de acopio altamente consumidores de electricidad, la instalación contará con una línea intermedia que ante interrupciones de la industria posibilitará acumular caña troceada sobre carros jaulas.

“Hasta el momento, todos los indicadores de eficiencia son superiores, y esperamos agregar 2 000 toneladas de azúcar por concepto de mayor rendimiento a las 23 000 comprometidas, cifra que como justamente nos señaló el compañero José Ramón Machado Ventura, está lejos del potencial histórico ascendente a 50 000”, significó Ariel García.

En su reciente visita, el Primer Vicepresidente de los Consejos de Estado y de Ministros planteó que ahora el problema estaba en la producción cañera, cuyos rendimientos agrícolas de 43 toneladas por hectárea, imponen sembrar más caña y brin-



Con la entrega de caña fresca troceada y desfibrada, la mesa alimentadora asegura un 0,5 % adicional de rendimiento. FOTO DEL AUTOR

darle la atención que garantizan las 54 toneladas.

Ante ese imperativo, el colectivo deberá optimizar los recursos dispuestos para la siembra y la atención cultural a las plantaciones, pues con todas sus cañas en seco, tanto la maquinaria agrícola como el fertilizante y los herbicidas deben emplearse con esmero e inteligencia.

A tono con la integralidad consignada en el redimensionamiento, en el Paquito Rosales se ha elevado el pago de la tonelada de caña a los productores, el salario ajustado a los resultados del personal de la industria, y es mayor la calidad del azúcar destinada al consumo nacional y para la exportación.

Al pie de la caldera, el jefe del área de generación de vapor, Raúl Álvarez, destacó igualmente el comportamiento de la energía entregada al Sistema Eléctrico Nacio-

nal, ya que con la reparación realizada y una nueva planta de agua, se ha estabilizado el aporte de 400 a 500 kWh generados con la quema del bagazo.

Ahora, acaba de sumarse al Paquito Rosales el coloso provincial Julio Antonio Mella, que deberá sacar provecho también a una mesa alimentadora, y antes del día 20 se espera la entrada en zafra del América Libre y Dos Ríos, para en conjunto producir más de 100 000 toneladas de azúcar en 128 días de contienda.

“Sabemos que el país espera mucho más de nosotros —reconoció el ingeniero Aselio Sánchez Cadalso, director de la empresa azucarera provincial—, y en medio de las transformaciones emprendidas, todo dependerá de la organización del trabajo, de la disciplina y entrega de nuestros cuadros y trabajadores agroindustriales”.

Sacar del abandono la tracción animal

JUAN VARELA PÉREZ

OBDULIO MARTÍNEZ es de los boyeros distinguidos de Mayabeque. Posee el condimento especial que necesitan quienes trabajan con animales nobles y productivos.

En su Cooperativa de Producción Agropecuaria (CPA) Elio Miguel Valdés, de Melena del Sur, más que abrumar con cifras del 2011, prefieren reconocer los méritos personales de este hombre que dejó la mocha hace 15 años para consagrarse a la tracción animal.

Las magníficas condiciones de sus dos animales tienen una explicación: “a ellos no les falta ni comida, ni agua y pastan en potreros al concluir la faena diaria a las 11 de la mañana”.

Ser boyero es para Obdulio un arte porque debe lograr que “la yunta te conozca, respondan a tu voz de mando y esté protegida con aditamentos de calidad”.

La formación de este personal, que en Mayabeque promedia más de 60 años de edad, es tan importante como adiestrar los ejemplares. Por el alto nivel de mecanización de la provincia el uso de los bueyes no estuvo priorizado, pero al promulgarse el Decreto-Ley 259 ese sistema adquiere una mayor relevancia.

Al cerrar el 2011 laboraban en diferentes faenas solo 4 446 animales, con el grueso ubicado en las cooperativas. Estos prepararon 21 029 hectáreas, cultivaron 93 152 y transportaron 337 000 toneladas de productos, resultado que debe incrementarse en los próximos años.



Obdulio considera que debe promoverse entre los jóvenes el oficio de boyero. FOTO: JOSÉ M. CORREA

ALTERNATIVA VIABLE Y ECONÓMICA

Joel Regueiro López, director de la Empresa Agropecuaria Melena del Sur, asegura que si se cumplen los planes del programa nacional elaborado por el Ministerio de la Agricultura, la tracción animal —como una alternativa económica y viable— continuará en ascenso en el país.

Es conocido que por esa vía se reduce el uso de equipos, con el consiguiente ahorro de combustible, piezas y componentes. Además, se preservan los sue-

los al sufrir menos la compactación.

Mas se hace imprescindible completar los 10 176 implementos para uso de la tracción animal necesarios, cuando el parque real es de 8 682.

Rigoberto Roque, presidente de la CPA, afirma que el boyero está ahora más estimulado económicamente. Obdulio, por ejemplo, recibió en la liquidación del 2011 más de 2 000 pesos, sin incluir los 40 que promedia diariamente.

Sacar al territorio del injustificado abandono de este sistema exige condiciones para incrementar la masa, acelerar la doma de 1 000 animales en los 42 centros que deben habilitarse, a tenor de las posibilidades de cada entidad, para adiestrar y alistar otras 500 yuntas.

Al igual que en el resto del país, en Mayabeque, tras el diagnóstico que dejó en claro las deficiencias en el desarrollo de la tracción animal, se hará un “levantamiento” para conocer la situación real de cada colectivo y la estrategia a seguir.

La insuficiente alimentación, el hurto y sacrificio ilegal de ganado mayor, la falta de atención veterinaria y de implementos, son algunas de las causas del déficit que hoy se observa y de las cuales la provincia de Mayabeque no está exenta.

Datos suministrados por el Centro Nacional de Control Pecuário aseguran que en el país, según las necesidades estimadas por el sistema agrícola, existe un déficit superior a los 59 000 animales.

En Mayabeque crean las bases para tener, en fecha no lejana, una situación favorable.